

METADATA

General:

Author ID: 1023_0001416

Test language: German

CEFR level of test: B2

Task : ask for information at Au pair Agency - ID: 1023_080401

Mother tongue: Russian

Age: 45

Gender: female

Rating:

Overall CEFR rating: B2

Grammatical accuracy: C1

Orthography: C1

Vocabulary range: B2

Vocabulary control: C2

Coherence/Cohesion: B2

Sociolinguistic appropriateness: B2

Learner text:

M. Meier

Müllergasse 1

12345 Stadt X

Internationale Au-pair Vermittlung

Bahnhofstr. 101

65185 Wiesbaden

Stadt X, den 14.05.11.

Sehr geehrte Damen und Herren,

ihre Anzeige in der Zeitung hat mich sehr erfreut, so was habe ich schon lange gesucht.

Ich bin flexibel und für neuen Aufgaben offen.

Takt, Geduld, warmherzigkeit und Zuverlässigkeit bringe ich mit, sowie Erfahrung im Umgang mit Kindern und der Haushaltsführung.

Natürlich würde ich gern Deutsche Sprache und das Leben in Deutschland kennenlernen. Ich wäre Ihnen sehr dankbar, wenn Sie mir weitere Informationen über Reche, Pflichten und Aufenthaltsformalitäten zuschicken könnten.

Werde ich versichert? Welche Freizeitaktivitäten finden statt? Wiviel Stunden in der Woche müssen die Kinder betreut werden? Ob ich was verdiene?

Über eine baldige Antwort würde ich mich sehr freuen

Mit freundlichen Grüssen

Maria Meier

Target hypothesis 1:

M . Meier Müllergasse 1 12345 Stadt X Internationale Au-pair Vermittlung Bahnhofsstr . 101 65185
Wiesbaden Stadt X , den 14.05.11 Sehr geehrte Damen und Herren , ihre Anzeige in der Zeitung hat mich
sehr erfreut , so was habe ich schon lange gesucht . Da mir die Arbeit mit anderen Menschen sehr großen
Spaß bereitet , habe ich mich entschlossen , mich zu bewerben . Ich bin flexibel und für neue Aufgaben
offen . Takt , Geduld , Warmherzigkeit und Zuverlässigkeit bringe ich mit sowie Erfahrung im Umgang mit
Kindern und der Haushaltsführung . Ich spreche Russisch , Englisch , Kasachisch , habe Grundkenntnisse
in Deutsch . Zusätzlich habe ich Computerkenntnisse . Natürlich würde ich gern die deutsche Sprache und
das Leben in Deutschland kennenlernen . Ich wäre Ihnen sehr dankbar , wenn Sie mir weitere
Informationen über Rechte , Pflichten und Aufenthaltsformalitäten zuschicken könnten . Werde ich
versichert ? Welche Freizeitaktivitäten finden statt ? Wie viele Stunden in der Woche müssen die Kinder
betreut werden ? Ob ich etwas verdiene ? Über eine baldige Antwort würde ich mich sehr freuen . Mit
freundlichen Grüßen Maria Meier

Target hypothesis 2:

M . Meier Müllergasse 1 12345 Stadt X Internationale Au-pair Vermittlung Bahnhofstr . 101 65185
Wiesbaden Stadt X , den 14.05.11 . Sehr geehrte Damen und Herren , Ihre Anzeige in der Zeitung hat
mich sehr erfreut , so was habe ich schon lange gesucht . Da mir die Arbeit mit anderen Menschen sehr
großen Spaß bereitet , habe ich mich entschlossen , mich zu bewerben . Ich bin flexibel und für neue
Aufgaben offen . Taktgefühl , Geduld , Warmherzigkeit und Zuverlässigkeit bringe ich mit sowie Erfahrung
im Umgang mit Kindern und der Haushaltsführung . Ich spreche Russisch , Englisch , Kasachisch und
habe Grundkenntnisse in Deutsch . Zusätzlich habe ich Computerkenntnisse . Natürlich würde ich gern die
deutsche Sprache und das Leben in Deutschland kennenlernen . Ich wäre Ihnen sehr dankbar , wenn Sie
mir weitere Informationen über Rechte , Pflichten und Aufenthaltsformalitäten zuschicken könnten . Werde
betreut werden ? Verdiene ich etwas ? Über eine baldige Antwort würde ich mich sehr freuen . Mit
freundlichen Grüßen Maria Meier